

Como buen asturiano, amarás a Asturias sobre todas las cosas. Amar a Asturias no excluye, antes fortalece, el amor a España.

REGION

Diario de información gráfica y literaria, desligado de todo compromiso con personas, entidades y agrupaciones políticas.

Año II.-Número 363.

Oviedo, jueves 18 de setiembre de 1924

10 Céntimos.

Lo que falta en las fiestas

LO TIPICO Y LO PRACTICO

Hace varios días lamentábamos en estas mismas columnas, que en los festejos preparados para San Mateo faltan algunas cosas, y sobren otras. Aparte de una inicial desorientación y de la penuria de medios que nosotros reconocíamos, ha podido ser causa de estas lagunas y de estas sobras, un concepto equivocado de lo típico y de las cosas regionales que conviene hacer resaltar y fomentar, así como de las que no importa nada caigan en olvido.

De lo tradicional, de lo típico, es útil conservar aquello que tenga un eco sentimental en el alma asturiana y la fortalezca para conservar sus viejas virtudes. Los cantares, el dialecto, la edificación, el sentimiento religioso, las sanas costumbres de los tiempos idos pueden ser recordados como ejemplo de sencillez y austeridad digno de ser opuesto a la disolución de aquellos valores tradicionales que va desfigurando la fisonomía peculiar de los pueblos y les da una infecundidad espiritual cada vez más perceptible. Al lado de estas manifestaciones de la vida regional, están las peculiares maneras de vivir que imponen las riquezas naturales del suelo. En este aspecto, las fiestas de San Mateo, que hoy comienzan no contienen una sola nota; y era interesante que la contuvieran.

Tenemos por ejemplo una industria regional, base de vida de extensas comarcas y de muchos millares de asturianos. Nos referimos a la ganadería. ¿No hubiera sido preferible emplear todas las energías gastadas en la organización de un concurso de juego de bolos en preparar un importante concurso de ganadería y agricultura?

Un certamen de esta índole, además de constituir digna preocupación para la capital del Principado, hubiera sido fecundo esfuerzo para la atracción de forasteros. Y éste es el objeto que se persigue con estas fiestas. Los aldeanos no se emocionarán mucho con una tirada afortunada de bolos. Emoción, entusiasmo y estímulo para más nobles empeños encontrarían en un concurso donde aparecieran los más hermosos ejemplares de la ganadería asturiana. Nada gusta y emociona tanto como aquello que sirve para ganarse la vida. En el perfeccionamiento de una herramienta, o en la simplificación de un procedimiento, encuentra el obrero más poesía y más interés que en todos sus juegos y costumbres. Por ver una máquina nueva hará un viaje; quizá no lo haga por oír en el escenario de un teatro de su tierra una asturiana, cuando las oye, y más sabrosas en su aldea, en su ambiente, entre las pomaradas frondosas, en la flauta aldeana, alegre y sencilla.

Expónganse aparatos agrícolas nuevos; sencillos artificios para mejorar las pequeñas explotaciones avícolas; ejemplares soberbios de ganado; maquinillas simples y baratas que emplear en las industrias domésticas del labrador. Cuando la noticia se extiende, el aldeano vendrá sin más estímulo para llevar de la ciudad el recuerdo

de unos días de jolgorio, pero también lo que es mejor: una enseñanza que se traducirá en mejoramiento de su trabajo.

De cerca y de fecha muy reciente, nos viene el ejemplo. La Feria de Muestras de Gijón llevó a la vecina villa más contingente de forasteros que cualquier otro festejo. Por ver los "stands" del paseo de Begoña hubo hacia Gijón un movimiento considerable de viajeros. Los comercios, los hoteles, los espectáculos de la villa, pudieran dar fe de ello. Por grandes que hayan sido los esfuerzos y los gastos que los gijoneses hicieron, todo quedó compensado viendo el nombre de su villa unido a una manifestación de riqueza y de trabajo digna de Asturias y de sus pueblos grandes.

Porque se había olvidado

Ni para comer se pueden reunir en público más de seis personas

ASI ESTA DISPUESTO EN ESTAS CIRCUNSTANCIAS

El gobernador tenía citado para ayer tarde, a los presidentes de los gremios de hoteles, fondas, restaurantes, casas de comidas y tabernas, para advertirles que con arreglo a las disposiciones vigentes, en las actuales circunstancias, se prohíbe enteramente que se reúnan a comer en sitio público, más de seis personas, sin previo permiso.

Parece que esta orden obedece al olvido en que se venían teniendo las reiteradas disposiciones del Director, al particular.

Medida plausible

Los niños reclusos en el Hospital tienen escuela

ES CASO UNICO EN ESPAÑA

La Comisión provincial ha tomado el buen acuerdo de establecer en el Hospital una escuela para educación de los niños de ambos sexos allí reclusos.

Esta escuela, que tuvimos ocasión de ver, se halla instalada en local de reciente reforma, pleno de luz y ventilación y con material moderno, así en mobiliario como en libros.

Hace poco tiempo que funciona, y ya procura la educación de 44 criaturas, que acuden a las clases presurosas y alegres. Sólo se les exige limpieza y buen comportamiento, a lo que niñas y niños responden presentándose a diario pulcros, puntuales y comedidos.

La escuela se ha establecido, según nuestras noticias, por vía de ensayo; y si da buen resultado, como cabe esperar, se ampliará hasta convertirla también en escuela de adultos.

Conviene advertir que es el de Asturias el único hospital de España que tiene escuela, como también es nuestra Diputación la única que sostiene un sanatorio marítimo como el de Candás.

Gobierno civil

LA GRATITUD DEL SR. ZUVILLAGA

Con motivo del accidente automovilista de que fueron víctimas el general gobernador y las distinguidas personas que le acompañaban el pasado domingo, está recibiendo el señor Zuvillaga numerosas cartas y telegramas de felicitación, procedentes de toda la provincia y del resto de España.

En la imposibilidad de contestar a todos por sus muchos quehaceres, nos ha rogado que hagamos pública su gratitud a cuantos le felicitan e interesan por su estado de salud, que es excelente a Dios gracias.

DE AQUI Y DE ALLA

Ilustres compañeros

Hace algunos días leímos en la Prensa una noticia que nos llenó de júbilo. La cosa no era para menos. Herriot, Mac Donald y Theunis, los hombres que quizá lleven en su cabeza el porvenir de Europa y de la Humanidad, habían acordado publicar un periódico. Como hemos dicho, esta noticia nos enorgullecó extraordinariamente; nos parecía que esta profesión ingrata y agotadora se elevaba hasta el punto de influir quizá decisivamente en los destinos del mundo.

Orgullosos de poder titularnos compañeros de tan ilustres estadistas, no cabíamos en el pellejo de satisfacción. Esta subió de punto cuando leímos en la Prensa local un suelto firmado por otro ilustre periodista, a quien no conocíamos. Firma modestamente Raku, y nos dice que, cuando se disponía a descansar de las penosas lides periodísticas, se encontró con el anuncio de una fiesta de sociedad, y haciendo un sacrificio penoso, indudablemente, tomó la pluma para trazar el elogio lírico de las bellas. Nos parece bien todo esto: la labor de los famosos estadistas y la del inclito cantor de los cotillones, las verbenas a la veneciana, los fox lánguidos y los tés más o menos dansants. Repetimos que nos parece bien, y nos felicitamos de tener la suerte de pertenecer a una profesión en la que actúan hombres de tan distintas clases. Las comparaciones son odiosas, y de ellas huimos con terror; pero esto no será obstáculo para que sintamos el corazón henchido de júbilo al poder tratar como compañeros—como ilustres compañeros—a Herriot, Theunis, Mac Donald y... Raku.

MINIMUS

Ni ruidos ni malos olores

Sepan los dueños de camiones que no se toleran más escapes

ASI LO DISPONE EL ALCALDE

Nos ha dicho ayer el alcalde que reiteradas veces tiene ordenado que no se permita a los camiones que transitan por la población llevar abiertos los escapes de gases. En efecto, no solamente hacen un ruido infernal, sino que van dejando a su paso una estela de olores pestilentes, que nadie tiene obligación de soportar.

Pero estas sus repetidas órdenes no se atienden, lo cual le hace presumir que se trata de una rebeldía muy parecida a la negativa.

Por lo tanto, ha dispuesto que, a los dueños de los camiones les quitan los escapes o no se les permite circular por la ciudad.

Madrinas de guerra

Solicitan madrina de guerra, los siguientes soldados, pertenecientes al regimiento del Príncipe que actualmente se encuentra destacado en Tafersit, Zona de Melilla:

Samuel Fernández Fernández, José Ponga Fernández, Manuel Cadenas y Alfredo Redondo.

Apartado de REGION, número 42

Un consejo diario

Los casos de conciencia suelen plantearse cuando aquella te ordena proceder en perjuicio propio.



El diputado fascista Casalini que fué muerto a tiros al escapar al obispo de Asti, Corvi en acto de represalia por el asesinato de Matteotti.

La canción del mendigo

Necesidades de un reportage me obligaron días pasados a entrar en un restaurant cercano de la puerta Maillot. Su aspecto riente y alegre, sus mesitas cubiertas de albos manteles sobre los que brillaban transparentes copas, me había francamente conquistado. Dos docenas de obreros hablando fuerte y crudamente no eran un motivo bastante asustarme; antes al contrario, su compañía cambiaba un poco el ambiente de los barrios cétricos.

Además ese día me sentía más contento y feliz que los otros días, si es que el ser feliz consiste en apercibirse de una multitud de cosas de las que ordinariamente no se hace caso. La perfumada brisa del cercano bosque de Polonia; el sol radioso, el cielo azul, los rumores de la gran villa que hasta mi llegaban amortiguados, predisponían mi espíritu a la fantasía, y sentido ante una mesita, soñé, soñé mucho; veíanse de simple reportero, convertido como por arte de encantamiento en periodista de fama universal, veíame novelista insigne y veía corriendo tras de mí los más opulentos editores, rogando, implorando que les *diera algo*; veía los políticos famosos tratarme de igual a igual, y veía también las más hermosas mujeres, las cortesanas insignes por su belleza, los más grandes artistas implorar una caricia, un gesto, una palabra... veía... puro la realidad brutal, repugnante, asquerosa, se impuso.

Un viejo mendigo, tembloroso, lamentable; pero limpio, muy limpio, entró en el establecimiento y preguntaba con voz débil.

—¿Permiten ustedes que cante?
Y al mismo tiempo y con un movimiento doloroso se puso sobre el pecho una vieja y mugrienta guitarra.

Por *desgracia* el único mozo del establecimiento, una especie de huno de de pelos rojizos, ojos oblicuos y sañientes pómulos, estaba allí y con voz horrible gritó al pobre viejo:

—Aquí no se canta: váyase usted con la música a otra parte.

Y el miserable viejecito salió.
Mil años que viva recordaré la escena, toda mi vida resonarán en mis oídos las temblorosas palabras del viejo mendigo: "¿Permiten ustedes que cante?"

El viejo se fué triste, doliente, llorando acobado; pero llorando sin lágrimas como lloran los desgraciados, cuyos ojos se secan a fuerza de llorar. No pude terminar mi almuerzo. Paqué y salí.

A poca distancia alcancé al mendigo.

—¿Tiene usted hambre?—le pregunté.

—¿Qué le importa?—me dijo.

—¿Por qué no pide usted? La vergüenza no es para el que está obligado a tender la mano.

—Eso se dice.

Hubo un silencio; silencio vertiginoso, trágico, silencio de miserables extasiados en la contemplación de su miseria.

Luego me dijo a media voz:

—Para mendigar tendría que hablar y yo que no me atrevo... ¿Comprende usted? Yo no me atrevo a hablar, por eso canto.

Alejandro G. ALVAREZ

París setiembre 1924.

DE GIJON

Homenaje a don Juan González Pumariega

Un grupo de personas de esta localidad, pertenecientes a la colonia americana, se reunieron ayer y acordaron rendir un homenaje al ilustre y benemérito comprovinciano cuyo nombre encabeza estas líneas, ofreciéndole un banquete, como modesto tributo de admiración a su persona, por los méritos contraídos durante su larga permanencia en Cuba, dedicando su esclarecida inteligencia a realizar una intensa y constante labor hispano-cubana, conducente a estrechar y fortalecer los lazos de cordialidad entre ambos pueblos, expresando en todo momento un entrañable amor a su amada España, que enalteció siempre.

Y la Comisión organizadora, que reconoce estos méritos del señor Pumariega, invita por este medio a las personas de todas las clases sociales que tengan a bien asociarse a este merecido y simpático acto, que tendrá efecto al mediodía del sábado próximo, día 20, en la terraza de la playa.

Se admiten inscripciones en las sociedades, La Unión, Círculo Mercantil, Club de Regatas y Casino de Gijón, hasta las doce del viernes 19.

Teléfonos de REGION:

Dirección y Redacción, 882.
Gerencia y Administración, 831.
Administración en Gijón, 198.

DE TINEO

La repoblación forestal

Un problema, con carácter de difícil solución, se presentará dentro de pocos años a este rico concejo del occidente, si no se le ya dedicando la debida atención.

La tala del arbolado, ya escasísimo, sobre todo en gran parte del concejo, se acentúa de manera asombrosa en estos últimos tiempos, en que se han abierto varias carreteras que surcan de parte a parte el concejo, contribuyendo a que esta riqueza se explote en gran escala.

Grandes extensiones de terreno, yermos e incultos, de las cuales solamente arranca el labriego la roza para el mullido de sus ganados, se divisan desde la cima de la pendiente de La Espina, no pudiendo por menos de sugerirnos el hacer estas observaciones por si de algo pueden servir.

Imperiosas e ineludibles razones se pueden apertar, para inducir a que la Corporación municipal, los particulares y en general todos los labradores, se ocupen de solucionar este problema que, así como ahora constituye una necesidad, tanto en lo que se refiere a maderas de construcción, como en lo que atañe al empleo usual de las leñas en los hogares rurales, teniendo en varios pueblos que transportarla de lugares lejanos, se convertirá, en época no lejana, en una gran fuente de riqueza—si se lleva a efecto la repoblación—que después de satisfacer las necesidades del concejo, se exportaría, sirviéndose para ello del ferrocarril en proyecto a Villabino, que toca a este concejo en La Florida.

En el cursillo de conferencias que se verificó recientemente en Tineo, el culto delegado señor López Amor ha tocado este punto con notorio acierto, aconsejando la divulgación entre los labradores, de las ventajas que traería consigo aparejadas la repoblación forestal. Axiomático es que allí donde se cortan y no se plantan árboles, llegará época en que no exista ninguno.

Conviene, pues, que tanto los montes comunales, como los particulares, sean repoblados, comprobando para ello las especies que mejor resultado dan, más pronto desarrollan, etc.

Creemos que el pino silvestre y aún el marítimo, en ciertos parajes; el álamo y el eucaliptus—en los valles—podrían ser las especies predilectas, sin excluir el roble, el haya, etcétera.

SUCESOS

Oviedo

¡OH, LA CULTURA!

Aunque parezca increíble, es cierto. Bernardo Pérez Alvarez siente por los libros una pasión arrebatadora y vehemente. Unas veces, los pide a los amigos, otras los adquiere por distintos e ingeniosos medios, otras los roba. Su afán por la cultura es extraordinario.

Anteayer, en una taberna de la calle de la Platería, discutió con unos amigos.

—Si España es un país atrasado, es porque no se lee, porque se odia al libro—dijo Pérez acercando un vaso de vino a sus labios.

Yo creo, arguyó uno de los presentes, que hay libros de sobra; a mí dame de cultura, y dame vino, y jamón, y coñac, que ya me arreglaré.

—Eres un animal, un analfabeto, un hombre despreciable y vill

—Hombre, no es para tanto!

—¿Cómo! ¿Habrá algo peor que el desprecio del libro, vehículo de la cultura y del saber?

Y Pérez indignado ante la indiferencia intelectual de su amigo, le colmó de insultos.

A las pocas horas, en una librería de la misma calle, penetró Pérez, aprovechándose de un descuido de los dueños, y se apoderó de varios libros.

—¿Qué hace usted ahí?—le dijeron al sorprenderle.

—¿Quién? ¿Yo? Estaba leyendo los "Viajes de Gulliver" y las "Aventuras de Robinson Crusoe". No voyan ustedes a creerse otra cosa, no. Al pasar por aquí, como he visto la puerta abierta, me dije: voy a ver si me ilustro un poco, que no me vendrá mal"...

—¡Ya lo creo!

Y seguidamente se procedió a la detención de Bernardo, que pasó a la presencia del juez.

POR MALTRATAR A SU ESPOSA

La Policía, en virtud de una denuncia, procedió a la detención de un sujeto llamado Agimiro Carreño, vecino de esta capital.

Este individuo acostumbra a maltratar en forma brutal a su esposa, por lo que fué puesto a disposición de la autoridad judicial.

DE UN SUCESO

Pasó a disposición del Juzgado de instrucción, Ludivina Fernández Menéndez, por negarse a devolver una cesta conteniendo útiles de cocina a su dueño, Delfín Fernández, suceso del que hemos dado cuenta en nuestro número de ayer.

Gijón

ACCIDENTE DEL TRABAJO

Angel Cadavieco Cifuentes, pintor, de treinta y ocho años, vecino de la calle Cifuentes, se hallaba ayer subido a una escalera, trabajando, en la plaza del Marqués, cuando tuvo la desgracia de caerse desde una altura de ocho o diez metros.

Recogido del suelo, fué conducido, en un vehículo, a la Casa de Socorro, donde los facultativos de guardia le apreciaron la fractura del antebrazo izquierdo, herida contusa en la región temporal del mismo lado y contusiones en ambos pies.

El pronóstico es reservado. Luego de curado de primera intención, pasó a su domicilio.

LOS AUTORES DE UN HURTO

Han sido detenidos por la Policía los autores del hurto de una maleta en un hotel de esta villa.

Al ser interrogados, contestaron que habían venido a Gijón, con el objeto de tomar baños, desde Zaragoza!

Cooperativa militar de Trubia

Debiendo suministrarse carne de ternera a los socios de esta Cooperativa, con arreglo al pliego de condiciones que estará a disposición de quien lo solicite en las oficinas de la misma, se anuncia por medio de la presente para que los señores que la pretendan se dirijan al señor teniente coronel jefe del Detall de esta Fábrica por medio de pliego cerrado, indicando precio de las distintas clases. La admisión de pliego termina el día 20 del corriente. El local de despacho de carnes lo proporciona la Cooperativa según el pliego de condiciones.



Regreso a los Estados Unidos de la expedición que ha dado la vuelta al mundo en aeroplano. El jefe de la expedición, al pisar tierra americana, es recibido por el almirante Magruder, quien le dió la bienvenida en nombre del presidente Coolidge. (Foto Vidah)

LA FIESTA MILITAR DE HOY

Entrega de la bandera al sexto de Zapadores

A los Zapadores

La Bandera es la representación de la Patria, es su emblema, su divisa. La Bandera española de sobra os es conocida, y la describe brillantemente la sencilla y hermosísima copla popular:

"Colores de sangre y oro,
lucen en nuestra Bandera,
no hay oro para comprarla,
ni sangre para venderla".

Así es nuestra gloriosa enseña, bajo cuya sombra vencieron los soldados de España en mar y tierra en las entonces cuatro partes del mundo, y por si fuera poco, aún descubrieron un mundo nuevo por donde pasearla triunfante.

Amarillo y rojo son sus colores, porque nuestro bendito lábaro mil veces laureado, es un altar donde ofrecen su oro y su sangre los hijos de España.

Brilla en sus pliegues, enalteciéndola, el resplandor del incendio que inmortalizó a Sagunto y Numancia, y el reflejo de la sangre de los héroes de Zaragoza y Gerona; tiene, en fin, los colores de la aurora, porque ha recibido durante más de tres siglos seguidos el beso zenital del sol.

Al amparo de nuestra Bandera se ha civilizado medio mundo, y a su sombra defendieron sus hijos la civilización de la Cruz.

Con los ojos en su Bandera, luchó siempre el soldado, y con los ojos en ella, se cubrió de honra y gloria.

Ella es la Bandera de la civilización y del honor; ella es la mensajera de la Cruz; ella es un pedazo de cielo, cuando todo un apóstol bajó a tierra, y, empuñándola, abatió el poder musulmán. Ella es nuestro orgullo, porque es inmensa, incontestable, divina.

El pendón de Castilla iba en la popa de las primeras naves que cruzaron todos los meridianos, de aquellas tres naves inmortales, "Pinta", "Niña" y "Santamaría", cascarones de nuez donde un héroe, maestro de marinos, el genio más inspirado, dotado de don profético, el inmortal gallego Cristóbal Colón llevó a cabo la arriesgada e inimitable empresa de la conquista de las Américas... Y aquellas tres naves castellanas llevaban a bordo millares de banderas españolas para coronar la extensión, casi infinita, de las pampas americanas.

Por ella realizó Prim su hazaña de los Castillejos, electrizando a sus bravas huestes; por ella, un marino español, José Fernán Pavia, el 19 de noviembre de 1809, en la triste jornada de Ocaña, espuso su vida, salvando aquella arrollada a su cuerpo.

Por ella y su honor, corrieron a la muerte nuestros marinos en su memorable y trágica salida de Santiago de Cuba, quedando allí sepultada nuestra escuadra, tras lucha titánica, sirviéndole el mar de panteón y quedando sobre él flotando incólume el honor de esos mártires.

Por ella está llena la historia de héroes que regaron con su sangre el juramento prestado.

Bandera sagrada, que un ministro de Dios bendice y cubren de besos tus hijos en el más solemne de los días; Bandera que no se humilló mas que ante Dios; Bandera mil veces santa que sirve de pedestal a la Excelsa Inmaculada, Patrona de nuestra Patria o Bandera española que para que la honréis os entrega hoy Asturias. ¡Bandera de España, mil veces bendita seas!

MAZIPINATRE

LOS PREPARATIVOS

Durante todo el día de ayer, soldados de Ingenieros se dedicaron a instalar en el paseo del Bombé del parque de San Francisco, el altar portátil donde ha de celebrarse la misa de campaña, y las tribunas para las autoridades e invitados.

LA MADRINA DE LA BANDERA

El alcalde y el coronel del sexto regimiento de Zapadores, visitaron ayer a la marquesa de Teverga, para rogarle acepte ser madrina de la bandera que hoy se entregará al regimiento.

La distinguida dama aceptó el ofrecimiento y encargó a sus visitantes

que rueguen en su nombre la asistencia al acto a cuantas damas contribuyeron a la suscripción para la adquisición de la enseña.

EL ACTO SE CELEBRARÁ A LAS ONCE Y MEDIA

Aunque se había dicho en principio que la fiesta había de celebrarse a las once de la mañana y así se hace constar en las invitaciones de la Alcaldía, es lo cierto que comenzará a las once y media, según instrucciones de última hora.

LOS QUE ASISTIRÁN

A este acto están invitadas todas las autoridades civiles y militares, comisiones representativas de los principales organismos locales y el regimiento de Zapadores, con todo su material de campaña.

Asistirá también la fuerza del regimiento del Príncipe, con bandera y bandas.

El alcalde telegrafió ayer al capitán general, rogándole ordene la asistencia al acto de la bandera y banda del regimiento de Tarragona, acompañadas de una compañía del referido regimiento.

También telegrafió al coronel jefe del primer regimiento de Ingenieros, suplicándole que envíe la banda de música.

Por último telegrafió al general Weyler, advirtiéndole que la premura de tiempo no le permitió avisarle antes de la fecha de la celebración del acto, y le ruega que no deje de asistir.

Ayer tarde no se había recibido contestación a estos despachos,

EL DESFILE

Terminado el acto de bendición y entrega de la bandera, las fuerzas que asistan desfilarán ante el gobernador militar y las autoridades, situadas en una tribuna que se colocará en el paseo de los Alamos.

El desfile será por las calles del marques de Santa Cruz, Uría y Posada Herrera.

PARISH Y LAS FUERZAS DE LA GUARNICION

El señor Parish ha visitado ayer al señor Zuvillaga para manifestarle que esta tarde, a las tres, dará en el Circo una función de gala en obsequio de las tropas de la Guarnición.

A ella podrán asistir todos los jefes, oficiales, clases y soldados que lo deseen. No se exige más requisito que ir de uniforme.

La Correspondencia de REGION dirijase al Apartado 42; la informativa y literaria, al Director; la administrativa, al Administrador.

DE TOROS

Ante la corrida de San Mateo

EL TORO ANDALUZ

El domingo, celebra Oviedo su corrida grande. La corrida clásica del día de San Mateo. Y la celebra con toda la solemnidad que la fecha lo requiere. Con toreros de prestigio y con toros igualmente famosos. Los toros, pertenecen a la vacada de don Antonio Flórez, de Sevilla, y proceden de Medina Garvey. A nosotros nos agrada este acierto de la empresa, de lidiar ganado andaluz. Acostumbrados los espectadores a la pelea del toro salmantino, es probable hayan perdido el recuerdo de ese tipo de toro, cuya alegría en la arrancada y finura de estampa, hacen del toro de lidia el animal más bello, con su acometividad elegante y briosa, que llega al público, aunque éste sea profano en los taurinos tecnicismos. Porque el toro de Salamanca, aunque ofrece variedades muy apreciables, y ahí están los hermanos Pérez Tabernero para demostrarlo, no pueden evitar los inconvenientes graves, de la aclimatación y el cruce, que forzosamente degeneran las razas, haciéndolas tomar características especiales. Claro que, a veces el cruce, cuando es guiado por una selección sabia y existe escrupulosidad en la tiente y se desechan los machos que no dan muestras inequívocas de bravura, sirve para regenerar una vacada en decadencia. Pero son los egoísmos quienes rigen hoy las faenas del campo, y de ahí nace la creciente decadencia del toro de lidia, que por gradaciones sucesivas se va convirtiendo de bravo en manso. No ocurre esto tan a lo vivo, en lo que al ganado andaluz respecta. Sin que esto excluya la circunstancial mansedumbre, el toro andaluz, es bravo, y su bravura tiene magnificencias no observadas en el salmantino o castellano. Podrá éste alardear con los caballos de mayor poder, y aún de mejor codicia. Vicente Martínez, Veragua y Antonio Tabernero, crían reses duras, de poder, gordas y bravas. Pero, con todo esto falta a sus toros el fino alarde del toro andaluz y la gallardía magnífica de quien todo en él está constituido y formado para la pelea del circo.

Nadie ignora lo que significa la palabra raza. Pues eso. Raza, casta, lo que a los caballos es la pura sangre y a los perros de caza la herencia, es al toro la palabra raza. Y es sólo en el toro andaluz, donde hallamos esta característica en toda su perfecta acepción. No sé aún a estas horas cómo será la corrida que la empresa desembarcó ayer en los corrales. Pero cuando se arranquen en el ruedo los toros del domingo, fijáos en el modo de apoyarse en los riñones. No dejéis de observar cómo se engallan a los cites de los toreros, y diferenciareis la pelea del toro, con respecto a la del búfalo, del mismo modo que hasta el menos docto, diferencia la lucha del gallo de

pelea de la del que, aunque pelee más o menos bien, procede de cruces distintos y se desarrolla lejos de su ambiente geográfico.

Parece como si en la sangre de esa animal se infiltrase el calor luminoso del ambiente andaluz y se dijera que algo de la belleza alegre de aquel suelo se le comunicara, según es de bonita su fiereza y de valiente su actuación.

Pocos habrán olvidado la corrida de Miura que en Oviedo se lidió hace años. Todos se hacen lenguas de ella. Y al preguntarles el porqué de su entusiasmo, casi todos contestan lo propio:

—No es sólo los caballos que mataron, ni el poco terreno en que hicieron la pelea de varas, ni la arrancada fortísima que tenían. Es que sólo al verlos en los corrales maravillaban por su estampa preciosa, y cualquiera al verlos, podía profetizar que habían de portarse como lo hicieron.

¡Claro! Como se profetiza al ver un caballo fino, largo, nervioso, de remos delgados, pecho fuerte y cabeza chica, que correrá como el viento, porque apréciase a simple vista que su constitución es apta para la carrera, del propio modo que la hélice y las alas y el poco y equilibrado peso, hacen que los aeroplanos vuelen, y la forma oji-val ayuda a los proyectiles a cortar el espacio.

¡Fijate en el toro andaluz, lector! Fijate en el toro, que sobre ser ello un espectáculo interesante, la pelea del toro te dará elementos para juzgar al torero, ya que torear es un acoplamiento de los dos factores, uno de los cuales, el principal, acabo de presentarte ahora. Del otro, del torero, acaso te hable también.

JARILLA

No se devuelven los originales

Circo España

Instalado en el Campo de San Francisco (Lago)

HOY 2 variadas funciones a las 7 tarde

Matinee infantil humorística

a las 10 y media de la noche

FUNCION DOBLE

Grandioso éxito de toda la monumental Compañía de Leonard Parish

ESTUPENDO PROGRAMA



VILLAMAYOR (INFESTO): VISITA PASTORAL. —El prelado de la diócesis con el arcediano don Rafael Fabián, la señorita Josefina Fabián, el arcipreste-párroco de Infesto y el ecónomo de Villamayor. (Foto Montoto)

LOS LADRONES EN ACCION

Robo de alhajas en una joyería de Oviedo

Se llevan joyas por valor de 5.000 pesetas.--La policia detiene a los autores

Hace días, se cometió un robo en una joyería de esta ciudad. Tuvimos conocimiento del hecho; pero no quisimos hacerlo público hasta que los trabajos policíacos hubieran cristalizado en alguna gestión decisiva.

Se cometió el robo en la joyería La Esmeralda, de Cimadevilla, propiedad del señor Calvo, quien dió conocimiento inmediatamente a la Policía de Oviedo. Después de diversas gestiones, la Policía ovetense logró obtener una pista. Los trabajos se llevaron con gran discreción.

DETENCION DE DOS MUJERES

Dos mujeres de catadura extraña y un tanto equívoca, despertaron las sospechas de la Policía, que procedió a su detención. Conducidas a la Comisaría, y después de ser sometidas a un interrogatorio minucioso, negaron su participación en el robo.

Sus manifestaciones confirmaron más aún las sospechas de la Policía, que decidió practicar una diligencia en la vecina villa de Gijón.

A GIJON. SON DETENIDAS OTRAS DOS MUJERES

Los agentes de esta plantilla, don Julio Hernández y don Anselmo Hultón se trasladaron en "auto" a Gijón, ayer por la mañana. En su compañía fueron las dos mujeres sospechosas de quienes hemos hablado.

Estas quedaron en la Inspección, y los policíacos empezaron a hacer indagaciones, consiguiendo su propósito.

Hultón detuvo, como a las doce de la mañana, en la calle del Convento y frente a la Inspección de Policía, a dos mujeres, ya de pelo blanco la una y de cierta edad la otra. Las condujo a la Inspección, no sin que ellas hicieran protestas de inocencia, y se procedió a cachearlas, operación que efectuó una muchacha, que se encontraba en la Inspección reclamada por sus padres. Antes de efectuar esta operación, Hultón quitó a una de ellas, de la mano, un bolsillo. Registrado, se encontraron dentro, envueltos en papeles, dos tresillos de corbata, montados en platino, y un solitario montado en un anillo de oro. También se les encontraron unas papeletes de empeño con fecha de hoy miércoles. Del cacheo no resultó nada.

El valor de las joyas que les fueron ocupadas asciende a unas 5.000 pesetas.

Las dos mujeres manifestaron que habían llegado la noche anterior a Gijón, y dijeron llamarse Isabel Rodríguez Martínez, vecina de Zaragoza, Coso, 40, segundo. Esta era la que tenía las alhajas. La otra dijo llamarse Antonia Freire Pascual, vecina de Madrid, en la calle del Amparo, 42.

En el Monte de Piedad habían empeñado dos cadenas que eran de su propiedad, no habiendo empeñado las alhajas, porque eso ya era más delicado.

Se les registró el equipaje, compuesto de dos maletas y un maletín que tenían en la casa donde se hospedaron.

¿SON LAS AUTORAS DEL ROBO?

Según nuestras noticias, las dos mujeres detenidas en Gijón por el señor Hultón confesaron, entre lágrimas y suspiros, su delito. Las joyas, según parece, han sido reconocidas como de su propiedad por un hijo del señor Calvo, que ayer se trasladó a Gijón con este objeto.

En el tren de las 6,18 regresaron a Oviedo los policíacos con las cuatro mujeres.

Este asunto puede darse ya por terminado; faltan por comprobar algunos extremos, que serán esclarecidos por las gestiones que realiza la Policía. Hoy, seguramente, pasarán a la presencia del juez de instrucción las cuatro mujeres.

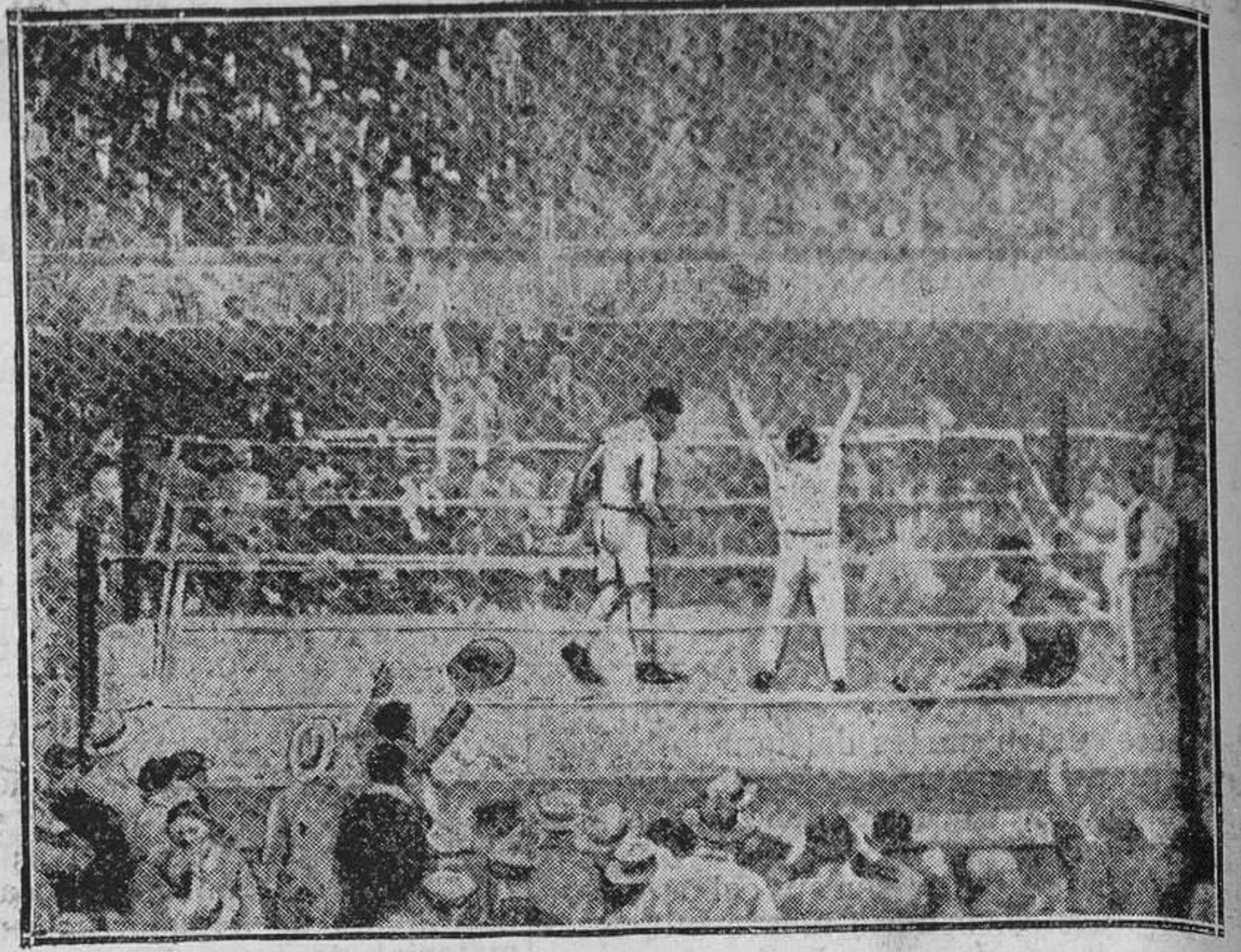
No se devuelven los originales

OPOSICIONES A ESCUELAS

La ACADEMIA DE SAN LUIS, admite solo TREINTA ALUMNAS para la preparación, con el fin de hacer esta más eficaz. En las oposiciones pasadas, COLOCO ESTA ACADEMIA EL 57 POR CIENTO de las alumnas, número no alcanzado por ningún centro.

Profesorado amplio y especializado

Santa Susana, 6, bajo



EL MATCH PAULINO-GODDART.--Esta "foto", presenta el momento en que el boxeador vasco dejó knock-out al campeón Inglés. Paulino saluda a la muchedumbre que le aclama en las arenas de Bayona. Goddart, el campeón vencido, yace en tierra, atendido por sus "managers".

Centros y sociedades

San Martín del Rey Aurelio

JUNTA GENERAL

La Sociedad "Repoblación y fomento de la caza" convoca a junta general, en el local social de Sotrongido, para el viernes, 19, y hora oficial de las cinco de la tarde.

Por los muchos e importantes asuntos a tratar, se ruega la asistencia de todos los socios, debiendo llevar éstos sus carnets.

El suceso de Gijón

No han sido detenidos los ladrones del maletín con alhajas

¿HAN LLEGADO POLICIAS DE MADRID?

Nada nuevo podemos añadir a nuestra completa información, dada el número de ayer, sobre el robo de maletín que contenía alhajas, cometido en un hotel de Gijón.

Ayer se aseguraba en la vecina villa que en el tren correo de Madrid habían llegado tres agentes de Policía particular, de los que tiene a su servicio la casa Lodendorff. No es posible comprobar esta noticia porque no se da información en Centros oficiales.

El juez accidental del distrito Occidente, trabaja activamente. El señor Ablanado estuvo en su despacho todo el día, llevando a cabo determinadas diligencias.

Recibióse ayer una carta del dueño de las joyas, don Enrique Lodendorff, manifestando, como ya decíamos, que el viajante, víctima del robo, está a su servicio hace muchos años y es persona de su absoluta confianza.

En la misma carta anuncia la salida de su administrador para Gijón. Traerá el detalle de las joyas robadas, pues la nota que llevaba el viajante quedó dentro de la maleta aparecida.

Los trabajos policíacos están encomendados al inspector señor Larrea, quien con los agentes a sus órdenes hace toda clase de averiguaciones para encontrar una pista.

Vida municipal

CITACIONES

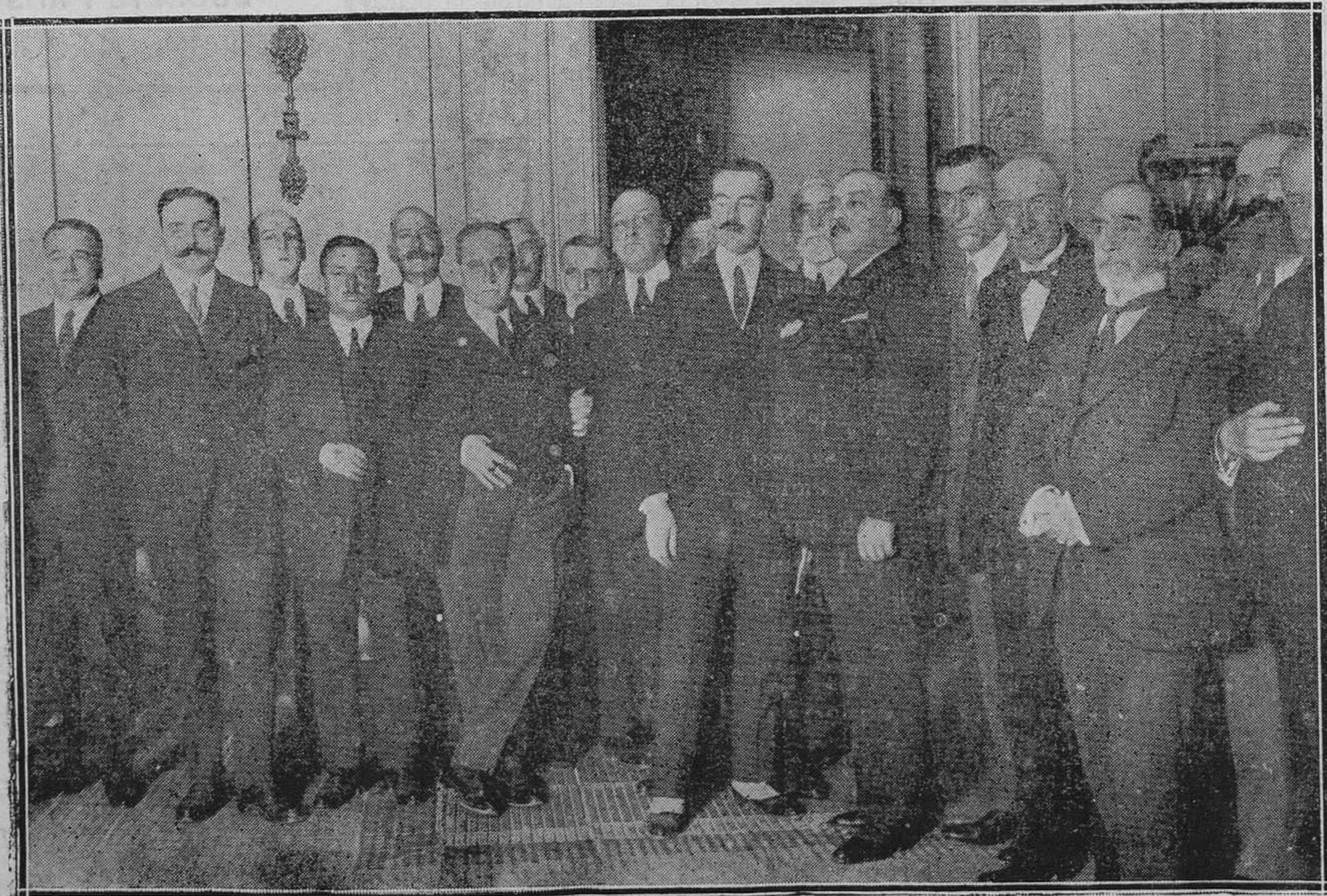
Se ruega a las familias de los reclusos recluidos en el Manicomio provincial de Valladolid, procedentes de este Manicomio, que a continuación se citan, pasen por la Secretaría de este Ayuntamiento (Negociado Beneficencia) a recoger documentos que les interesan:

Francisco Grande Cueto, de 40 años, de cuarenta años de edad, hijo de Manuel y Ramona, soltero.

Herminio Palicio Suárez, de 20 años, hijo de Carlos y Vicenta, natural y vecino de San Julián de Box.

María López Fernández, de 19 años, hija de Francisco y Yvonne, natural de Candamo y vecina de Oviedo.

Sagrario Fernández Arias, de 18 años y dos años, soltera, hija de Faustina y Faustina, natural de Avilés y vecina de Oviedo. (Asilada en el Manicomio).



MADRID.--El nuevo alcalde conde de Vellellano, rodeado de concejales después de tomar posesión de la alcaldía. (Foto Vida)

El mundo de los deportes

Oviedo

Tiro de pichón

AVISO IMPORTANTE

La Comisión advierte a los señores que tienen pedida mesa para el té, que deben recoger las tarjetas en la Secretaría del Real Automóvil Club, hasta las doce de la mañana, y desde esa hora, a la entrada del campo de Teatinos.

COPA DEL EXCELENTISIMO SEÑOR MARQUES DE VILLAVICIOSA

Por haberse recibido con posterioridad a la confección del programa, este premio se adjudicará, por acuerdo de la Comisión, al tirador que tomando parte en mayor número de premios, haga mayor tanto por ciento de pájaros buenos.

COPA DE DON JOSE MARIA RODRIGUEZ

Por el mismo motivo, esta copa se adjudicará al tirador que quede en el cuarto lugar del campeonato.

OTRA COPA PARA EL TIRO DE PICHON

Se ha recibido una magnífica copa de plata, regalo del señor conde de Mieres. Por acuerdo de la Comisión, esta copa recibida como las anteriores, después de confeccionado el programa, será adjudicada al tirador que quede en segundo lugar en el premio de la Diputación.

PARTIDO PARA HOY

En el campo de Vetusta jugarán hoy, a las seis de la tarde, el Athlétic Club y el Fruela F. C.

Mieres

LA NUEVA DIRECTIVA DEL RACING

Ha quedado elegida la siguiente Junta directiva:

Presidentes honorarios, excelentísimo señor don Manuel Laring, conde de Mieres y don Víctor Méndez Trellies y Martínez; presidente efectivo, don José Sampil Hurtado; vicepresidente primero, don Higinio Blasco; idem segundo, don José Huelga Posada; secretario, don José A. Canga; tesorero, don Faustino A. González; vocales, don Manuel Bárcena, don Antonio Posada, don José del Rosal, don Benjamín López, don Manuel Fernández, don Gerardo Jove Aller, y vocal nato, don Joaquín Antuña.

CIRCULO POPULAR.—RACING CLUB

Este partido resultó regular; aunque en momentos tuvo la lucha destellos de emoción. Pero la lluvia deslució el encuentro e impidió que ninguno de los onces desarrollase el máximo de juego.

El equipo visitante mostró superioridad al mierense en acometividad y entrenamiento; es decir, ofreció mayor cohesión. En cambio el Racing superó en valores individuales. Especialmente Ramonín, Valerio y Guillermo, hicieron un gran partido. Antuña petit fué el alma de la delantera, quien la llevó magistralmente, y el iniciador

Nadie conoce que se pinta los labios

Si emplea la inimitable creación que FLORALIA acaba de poner a la venta:

JUGO DE ROSAS

Es, como su nombre indica, un rojo líquido extraído de los pétalos de las rosas escogidísimas, que colorea deliciosamente los labios, prestándoles los atractivos de la belleza natural y no se borra aunque se humedezca repetidas veces. No empasta ni irrita, como la mayoría de los lápices, y es absolutamente inofensivo.

Se fabrica en dos tonos: número 1, para el día; y número 2, para la noche.

Precio del frasco: 4,50 pesetas.

del ataque. Jugó, además, con entusiasmo insuperable durante todo el encuentro, lo que completó su labor lucidísima. Valerio, que bien merece el calificativo de titán, derrochó codicia y valor.

Fué el centro-medios ideal. El equipo local dominó durante la mayor parte del partido, salvo contadas arrancadas de los delanteros forasteros, el juego desarrollóse en el área del Popular. Mas tal dominio fué mal aprovechado por el ataque racinguista. Pero fuera de éste, la línea delantera sobresalió en mucho sobre las demás líneas del Racing.

El once felguerino es muy bueno, estando en superior forma al pasado año. Dejó una impresión gratísima por su juego y su corrección. No cuenta con "ases," con figuras de "cartel", pues, únicamente Canal, Maojo y Race sobresalen algo del sonjuto; más cuentan con un entusiasmo imponderable y una voluntad de hierro, factores ambos que crean más victorias que los mayores fenómenos. El domingo descollaron Canal, su compañero de defensa y el guardameta, que estuvo verdaderamente colosal.

Actuó de árbitro el colegiado Eduardo Rodríguez, con imparcialidad y conocimiento.

Gran Hotel Barcelona

Mariana Pineda, 7.-Madrid

Edificio construido para Hotel, recientemente reformado, con agua corriente en todas las habitaciones, Calefacción central. Ascensor y cuartos de baño

Cocina francesa y española

Dirigido por nuestro paisano, su propietario

JOSE GALAN DIAZ

No fiarse de corredores que digan en las estaciones que no hay habitaciones.

¡¡AUTOMOVILISTAS!!

Las averías en el alumbrado de vuestros autos móviles sólo quedarán perfectamente reparadas

si acudís a los
Marqués de San Esteban, 29

TALLERES BUELTA

GIJON

Representación en Oviedo para avisos y encargos: Electra Mecanográfica, Rúa, 11

SE ADORABAN

Novela por C. Martínez Riestra

Sangra, vibra, emociona... Enorme éxito entre los enamorados.

LA MIO TIERRINA por el mismo autor.

Hermoso libro asturiano. Respira nuestro ambiente, recoge las vibraciones de nuestro espíritu, está empapado en el orbayo de nuestro cielo.

Véndense ambas obras en todas las librerías

ANIS DE LA ASTURIANA

Paladar exquisito :- Finura sin igual

Academia Politécnica Asturiana

Oviedo -- Magdalena, 3 -- Teléfono, 454

APERTURA DE CLASES: EL DIA 1.º DE OCTUBRE.—PLAZAS LIMITADAS

Internos, mediopensionistas, externos vigilados

Preparatorio, Bachillerato, Práctica mercantil, Comercio, Peritaje Industrial y Aparejadores, Facultad de Ciencias.—OPOSICIONES: Magisterio, Correos Telégrafos y Ferrocarriles.

Reglamentos e informes: Director, Magdalena, 3, Oviedo

Espectáculos

Teatro Campoamor

Funciones para hoy jueves:

A las seis y media, la zarzuela "Los gavilanes".

A las diez y cuarto, el paso de comedia "Mañana de sol", y estreno de "La granjera de Arlés", original de Sepúlveda y Marizaño, música del maestro Rosillo.

Salón Toreno

Única función, a las siete de la tarde:

La película en cuatro partes "La señorita dentista" y la película de las fiestas celebradas en Avilés con ocasión del traslado de los restos de Pedro Menéndez.

El sábado presentación de "La Chelito".

BANCO DE OVIEDO

Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y M. Calcoya y Hermano

CAPITAL: 30 millones de pesetas

Giros sobre plazas nacionales y extranjeras.—Cuentas corrientes a la vista, con interés, en pesetas y en moneda extranjera.—Cobro y descuento de cupones.—Compra y venta de valores del Estado y Obligaciones hipotecarias

BONOS A VENCIMIENTO FIJO

EL BANCO DE OVIEDO expide Bonos a vencimiento fijo por el importe de la cantidad que entrega el cliente, devengando un interés de:

€ y medio por 100 a 6 meses
4 " 100 a 1 año

Cajas de alquiler
Caja de ahorros

PLAZA DE TOROS de Oviedo

El lunes, 22 de setiembre 1924

A las 4 de la tarde

Tradicional anual función extraordinaria de CIRCO, por la nueva compañía internacional, que dirige

Leonard Parísh

Nuevas importantes atracciones

SUPERB

ASOMBROSO

NUMERO

Mazu-Yuri

FENOMENAL

ATRACCION

John-Alex

MONUMENTAL

ACTO

Rico-Alex

CLOWNS de los REYES
REYES de los CLOWNS

Véanse los programas especiales.

VIDA DE SOCIEDAD

Oviedo

Viajes.—Han llegado:

De Soto Luiña, donde pasó una temporada, el M. I. señor maestrescuela de la S. I. catedral, don Vicente Coronas.

De Llanera, don Felipe Polo y sus bellísimas hijas Isabel y Ramoncita y su hijo Felipe.

De Ribadesella, don Antonio Sánchez Ardines.

De Colunga, don José Masaveu.

De Sobrescobio, la señora viuda de Ayuso.

De Salinas, don Fructuoso Alvarez. De Bilbao, el inspector de Vigilancia don Luis Corral y su distinguida esposa doña María de Corral con sus bellas hijas Alicia y Maruja.

De la Arena, don Pedro Alvarez y familia.

De Valdesoto, la familia del teniente fiscal de esta Audiencia don Víctor Covián.

De Celorio, doña María Uría, viuda de San Miguel.

De Avilés, la familia de don Fructuoso Alvarez.

De Manzana, don Angel Valle.

De Fuente Santa, doña Elisa Menéndez.

De Tineo, donde pasó una temporada, el médico don Celestino Sol.

De Gijón, el secretario de Sala de esta Audiencia, señor Ortega, con su señora.

Se encuentra en esta ciudad la distinguida y bella señorita Lolina Raso Corujo.

De Salinas, don Luis Vallaure y familia.

De Santander, las distinguidas señoritas Anita Muñoz Amo y su sobrina Carmina Gavilán.

Han salido:

Para Valladolid, doña Elvira Perillán, viuda de Arambinet.

De Colunga, la señorita Anita Pérez, que pasó unos días en casa de los señores de Sarandeses.

Bautizo.—Con los nombres de María Josefa, ha sido bautizada en la iglesia de Santa María la Real de la Corte, la recién nacida hija de nuestros buenos amigos don José Velasco y doña María Teresa González.

Apadrinaron a la nueva cristiana la virtuosa señora doña María Pérez Marqués y don José María Fernández.

Para Madrid, doña Enriqueta Vega, viuda de González y su bellísima hija Marta.

Para Mondáriz, el representante general en Asturias de la Casa Domecq, de Jerez, don Antonio Gallardo.

Para Valladolid, el alumno de la Facultad de Medicina de aquella capital, don Francisco Coronado.

Para Alcalá de Henares, el muy ilustre señor abad de la iglesia magistral de aquella ciudad, don Manuel Fernández, que pasó una temporada en Cornellana.

Para Salamanca, el distinguido secretario del obispo de aquella ilustre ciudad y estimado paisano, presbítero don Manuel Méndez.

Para Madrid, la distinguida señora viuda de Vázquez con su bellísima hija Marina y su hijo don Tomás, aventajado alumno de la Facultad de Farmacia.

Nombramiento.—Ha sido nombrado representante de los coches N. A. C., para Galicia, nuestro querido amigo don Manuel Fernández, dueño del garage Asturias.

Mejoría.—Se encuentra muy mejorado, al punto que desde ayer abandonó el lecho, de las contusiones que sufrió en el accidente automovilista del pasado domingo, el ayudante del general Zuvillaga, comandante señor Pazos.

Natalicio.—Ha dado a luz con toda felicidad un precioso niño la distinguida señora de nuestro querido amigo el doctor don Luis Fernández Valvidades.

Nuestra enhorabuena a los padres.

Avilés

Viajes.—Han llegado:

De Liérganes, don Luis Caso de los Cobos y su hija Sofía.

Han salido:

Para Madrid, los marqueses de Guervara, y para Valladolid, la señorita María Luisa Rojo y Queipo de Llano.

Pravia

Viajes.—Han salido:

Para Santiago, don Carlos Santaló y don Félix Marcós.

Han llegado:

De Madrid, el coronel de Artillería don Pedro Albaladejo, y de Santander, don Vicente Espiga.

Mieres

Petición de mano.—Por el ex-alcaldede de esta villa don Valentín Rodríguez y por don Rafael Piedra (hermano del novio), ha sido pedida la mano la bellísima y encantadora señorita Josefina Fernández, hija del conocido industrial don Urbano, para el culto ayudante facultativo de Minas y jefe del primer piso de la mina "Mariana", don Manuel Piedra.

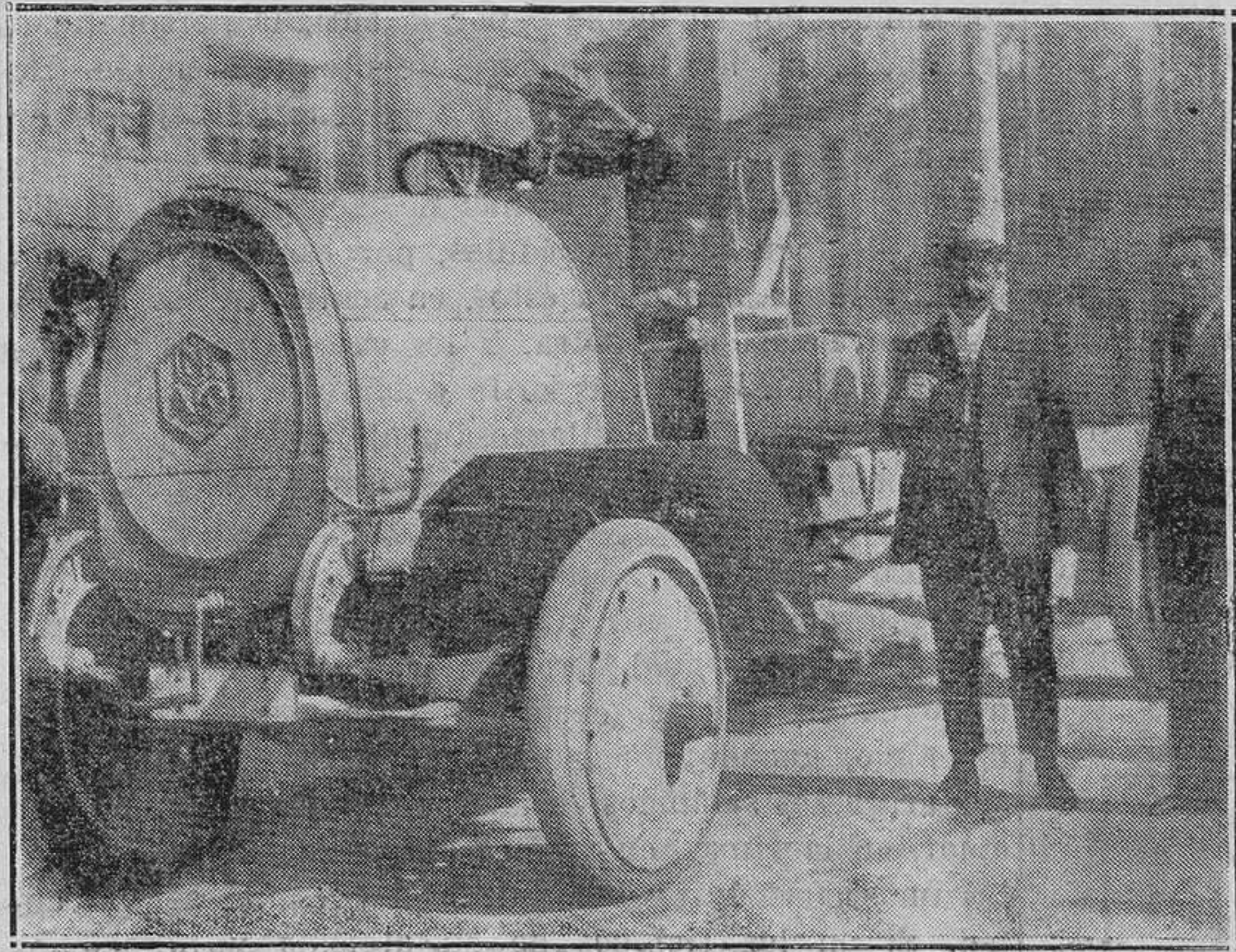
Por tan fausto motivo, se cruzan



Almacenes Fontela

URIA, 42

Los días 23 y 24 permanecerá cerrado este comercio para la preparación de los artículos en liquidación (temporada de invierno). El 25 del mes actual da principio la venta de los mismos.



El nuevo tipo de motor-transporte "N. A. G." (Foto Buelta)

entre los novios y sus familias valiosos regalos. La boda quedó concertada para en breve.

Reciban los futuros cónyuges y sus deudos nuestra efusiva enhorabuena.

Viajes.—Han llegado:

De su viaje de novios por distintas ciudades españolas, don Joaquín Visiola y su distinguida señora doña Aleida López.

Pola de Siero

Viajes.—Han salido:

Para Oviedo, don Víctor Cobián.

Para Madrid, don Luis García y señora

Para León, don Juan Laborda y don Antonio Villa.

Para Cabañaquinta, don Leonardo Rodríguez y señora.

Han llegado:

De El Escorial, don Luis Zaloya.

De Gijón, doña Amelia Vallina y su hija.

De Melilla, el capitán y cura castrense don Carlos Quirós.

TRIBUNALES

Señalamientos para hoy

Criminal

SECCION PRIMERA

Laviana.—Contra Anselmo Gutiérrez Martínez y Adolfo Fernández Fernández, procesados por disparo y lesiones. Abogado, señor Alesón; procurador, señor Alvarez.

Laviana.—Contra David Moral Zapico, procesado por disparo y lesiones. Abogado, señor Suárez; procurador, señor Francos.

Laviana.—Contra Secundino Fernández González, procesado por falsificación. Abogado, señor Muñoz de Diego; procurador, señor Rodríguez Nuño.

SECCION SEGUNDA

No se ha hecho ningún señalamiento.

Civil

Oviedo.—Don Tomás García Cabeza, con don José Blanco Vega. Accidente del trabajo. Abogados, señores Cimadevilla y Uria (D. G.); procuradores, señores Arango y Cabal.

Pravia.—Doña Engracia Flórez Alvarez, con don José Antonio González. Reconocimiento de hijo natural. Abogados, señores Moutas y Torre; procuradores, señores Bueres y Gómez.

El "ring" y la pantalla



Hay una atracción considerable entre el "ring" y la pantalla cinematográfica; Jorge Carpentier, derrotado varias veces por los nuevos boxeadores, se refugia en el cine como un consuelo resignado. Otro boxeador, en plenafama, el campeón mundial Jack Dempsey ha buscado su compañera en los estudios cinematográficos. He aquí la bella Esposa de Jack, Estelle Taylor, una de las más hermosas "star" de la pantalla.

El incendio de ayer

Próximamente a las siete y media de la tarde de ayer se declaró un incendio en una casa de la calle del Arzobispo Guisasola.

La casa siniestrada es propiedad de don Julio Vallaure, y está situada en el número 5 de la calle indicada.

El fuego tomó gran incremento, y rápidamente se pasó aviso al servicio de bomberos, que acudió a los pocos momentos.

A causa del viento reinante, las llamas se extendieron, ocasionando importantes pérdidas en el tercer piso de la casa, que quedó destruído.

También sufrió grandes desperfectos el segundo piso, producidos por los inevitables trabajos de extinción.

El deficiente servicio de bomberos fué causa de que no se hubiese adajado antes el siniestro.

La casa estaba asegurada. Quemáronse todos los muebles de la habitación.

No puede precisarse a cuánto ascienden las pérdidas.

Según parece, el fuego llevaba algún tiempo incubándose. Tuvo su origen en el hollín de la chimenea, que debía estar ardiendo hace varios días. Ayer, a causa del viento, avivóse el fuego y prendió a las partes combustibles de la habitación.

Por la hora en que se desarrolló el incendio se aglomeraron varios centenares de personas en el lugar del suceso. Allí acudieron también las autoridades y algunos altos funcionarios del Ayuntamiento y la Diputación.

CITROEN

El coche más económico, el único que le ahorrará dinero

MAS DE 100 COCHES RODANDO EN LA PROVINCIA

Agencia directa exclusiva: Garage Blanco Teléfono 8-15 :: OVIEDO

Talleres electro-mecánico y de NIQUELADO :- El mejor instalado de la provincia :- Más de 50 JAU-LS Independientes :- Baterías Willard, bandajes Hutchinson :- Accesorios en general.

Madrid, provincias y extranjero

(Información telefónica y telegráfica de nuestro redactor-corresponsal madrileño

Eduardo Palacio Valdés.)

NUESTRA ACCION EN MARRUECOS

Una alocución del general Primo de Rivera al ejército de Africa

Detalles de las últimas operaciones

EL PLAN DEL DIRECTORIO Y LAS EVACUACIONES

TETUAN.—Conforme las circunstancias lo van permitiendo, se llevan a cabo en esta zona, las operaciones que corresponden al plan prefijado por el Directorio militar.

Se ha verificado la evacuación de la posición de Tiguisas, bajo el fuego de los cañones de la escuadra, reembarcándose todo el material útil de aquella, además de los cañones y municiones.

Después, efectuó su salida el regimiento de Extremadura, retirándose por escalones. Lo que quedó en la posición, fué rociado con gasolina, a la que se dió fuego.

Fueron desmanteladas varias posiciones de la línea del Lau, incluso Coha Darsa, Mugote y Tisgarin, exceptuando la principal de Uad Lau, que constituye un perfecto atrinchamiento, fácilmente atendible por mar.

LA AVIACION

TETUAN.—A pesar del mal tiempo, la aviación realizó importante bombardeo sobre una región insumisa, incluso en los alrededores de Kala, Dar Akoba y collado de Dar Rais y poblados de Bani Magan.

EL ABASTECIMIENTO DE KALA

TETUAN.—Se reciben nuevos detalles de las operaciones realizadas para abastecer la posición de Kala, próxima a Xauen.

Realizaron la operación dos columnas. Una de ellas estaba formada por una compañía de Regulares de Tetuán mandada por el teniente coronel Martínez Monge, con una bandera del Tercio, al mando del comandante Rada.

Detrás de la columna iba convoy de víveres, agua y medicinas.

Otra columna estaba formada por el batallón de Cazadores de Talavera, una batería de Artillería montada y tropas auxiliares, cubriendo el flanco caballería de Regulares y el regimiento de la Victoria.

Después de intensa preparación de las ametralladoras y la artillería, se lanzaron las tropas al asalto de las trincheras, dando una brillante carga a la bayoneta.

El enemigo huyó dejando muertos y armamento en nuestro poder.

Cogieron uestras tropas dos moros vivos.

FALLECIMIENTO DE UN TENIENTE CORONEL

TETUAN.—Ha fallecido en el hospital el teniente coronel Permy, jefe del batallón de Segorbe, que se comportó brillantemente en la operación sobre Kala.

FELICITACION

TETUAN.—El Alto Mando ha felicitado al coronel Cabanellas y las fuerzas de la columna de Xauen.

MORO DETENIDO Y MUERTO

TETUAN.—Anoche, una pareja de la Benmérita trafa detenido a un moro guardaguja de la estación del monte Negrón, enclavada en la cabila de Huff, quien había huído del destino.

Intentó fugarse a favor de la oscuridad. Los guardias hicieron disparos contra él, matándole.

MOROS PRISIONEROS Y EVADIDOS

TETUAN.—Siete moros pertene-

cientes a Regulares de Alhucemas cayeron prisioneros en los últimos combates de la cuenca del Lau.

Lograron fugarse y volvieron a presentarse en filas.

IMPRESION EN LAS CABILAS REBELDES

TETUAN.—Cuántas noticias se reciben de las regiones rebeldes, confirman que ha causado honda impresión en el enemigo y en las cabilas insumisas durante los últimos días, el castigo sufrido por la jarca en Kala y Dar Akoba, en las operaciones que realizaron las columnas mandadas por los coroneles Cabanellas y Mola.

ESTABLECIMIENTO DE DOS BLOCAOS

TETUAN.—Para mayor seguridad de Rio Martín y aeródromo de Tetuán, una columna mandada por el teniente coronel Moína, de la Mehala de Tetuán, protegió el establecimiento de dos blocaos en Rio Martín.

Por la tarde salieron de Tetuán el presidente y sus ayudantes para presenciar las operaciones.

UNA MARCHA HACIA EMSA

TETUAN.—Ayer, una columna al mando del teniente coronel Sisher, jefe de la Mehala de Xauen, con un tabor de regulares de Ceuta, dos compañías del regimiento de Ordenes militares y una batería de montaña, za-

padores y elementos auxiliares, realizó una marcha en dirección de Emsa.

A poco de iniciarse el avance, la columna inició el contacto con el enemigo. Hízose nutrido fuego, teniendo los moros que retirarse. Conseguido su objeto, la columna se replegó a Tetuán.

EL CORONEL MORALES

TETUAN.—Ha llegado de Uad-Lau y Ceuta el coronel del regimiento de Ceuta, señor Gómez Corales, quien se ha presentado al alto comisario y al comandante general para recibir instrucciones.

LA ZONA DE LARACHE

TETUAN.—De su excursión por Larache y Ceuta, ha regresado el alto comisario con sus ayudantes.

Traen de aquella zona inmejorables impresiones.

UNA ALOCUCION DE PRIMO DE RIVERA A LAS TROPAS

TETUAN.—Ha sido distribuida profusamente en todos los campamentos, la siguiente alocución, que el general Primo de Rivera dirige a las columnas y posiciones de la zona occidental:

“Los éxitos por las columnas en el restablecimiento de la línea del Fondak, el glorioso combate de Dar Akoba, en que el enemigo dejó en nuestro poder 49 muertos, 13 prisioneros y 19 fusiles, demuestran que estamos caminando hacia el triunfo en condiciones de salvar todas las posiciones y franquear todas las comunicaciones.

Al repetir mi saludo de llegada, permitidme que os diga, soldados, que en vuestras manos está la gloria del Ejército y vuestras propias vidas.

Hacedlo todo bien, desde el cuidado de vuestra salud hasta el combatir.

El que deba dormir, que duerma bien y del todo y el que deba vigilar, que vigile bien, con los ojos abiertos y sin pestañear.

En las marchas poned mucho cui-

dado; en el convoy o en la pequeña aguada, todavía más y en las descubiertas toda precaución es poca.

Prevenidos, valéis más que el enemigo; descuidados, no valéis nada, pues dejáis de ser soldados, que en el soldado vale más la sagacidad y el desvelo.

Oficiales: no desperdiciéis ocasión de advertir y enseñar todo esto a vuestros soldados, pues así no os recordará la conciencia, cuando vuestras tropas sufran algún revés.

Jefes: Vigilad para que todos cumplan con su deber, y preparad a los vuestros contra los ardides, señalándoles los medios para evitarlo.

Cuidad que no les falten ropas, víveres y sobre todo municiones.

No quiero escribir más, por no diluir vuestra atención. Portaos en todo bravos, sufridos e inteligentes soldados.

España sigue anhelante vuestras vicisitudes y ansía vuestro triunfo y vuestro prestigio. Miguel Primo de Rivera.”

EL PRESIDENTE DEL DIRECTORIO VISITA RIO MARTIN

TETUAN.—Ayer estuvo en el poblado de Rio Martín, el presidente del Directorio militar, general Primo de Rivera.

Revistó las tropas y la sección del Somatén armado.

El marqués de Estella pronunció una arenga en vibrantes tonos del más elevado patriotismo, siendo victoreado por los soldados y somatenistas.

EL GENERAL LOSADA A TETUAN

TETUAN.—Para visitar a un hijo suyo, oficial de Regulares, herido en los últimos combates, llegó ayer a esta plaza, el gobernador militar de Alcoy, general Losada.

El general Mayandía expuesto a un accidente automovilista

CHOQUE DE DOS VEHICULOS

En la calle de la Princesa ocurrió esta mañana un accidente automovilista, del que milagrosamente resultó ileso el vocal del Directorio militar, general Mayandía.

Este ocupaba un automóvil oficial, que iba conducido por el sargento del Cuerpo Electrotécnico, Matías Amat.

Sin que pudiera evitarse, una camioneta, conducida por Adolfo Valdesantos, chocó contra el automóvil oficial de manera violenta.

Ambos vehículos resultaron con grandes desperfectos, incluso el sombrero del general Mayandía.

Afortunadamente, ninguna de las personas que ocupaban ambos vehículos, resultaron con daño alguno.

La camioneta pertenece a don Mariano Prieria, que posee un establecimiento de aserrar maderas.

El chófer de aquella fué detenido por una pareja de guardias de Seguridad.

Toros y novillos

GRAVE COGIDA DE UN NOVILLERO.—OTROS DOS TOREROS LESIONADOS

En el inmediato pueblo de Valdés torres se celebró esta tarde una novillada, con motivo de las fiestas que allí se han organizado.

Uno de los novillos, que resultó muy bravo, enganchó por el vientro al matador Raimundo Tato, derribándole. Luego le dió una cornada en la garganta, dejándole al descubierto la yugular.

En muy grave estado fué trasladado el diestro a Madrid, ingresando en el Hospital.

El mismo toro cogió al novillero Borrull y al banderillero Navarrito causándoles lesiones de pronóstico reservado.



BELLEZAS INFANTILES ASTURIANAS.—Rafael Alvarez, de Oviedo.

En Laviana

De la cárcel se fugan dos reclusos

EL CARCELERO, HERIDO

Ayer, llegó a nuestro conocimiento la noticia de un suceso ocurrido en Laviana.

Según nuestras noticias, ayer, cuando se disponía, a las ocho de la mañana, a hacer la limpieza en la cárcel el alcaide de la misma, fué agredido inopinadamente por dos reclusos, que le aguardaban ocultos en un rincón.

Estos se abalanzaron sobre él agrediendo a puñaladas y botellazos. El alcaide resultó con graves heridas.

Los foragidos, después de cometer la fechoría, se dieron rápidamente a la fuga. A los pocos momentos de ocurrir el suceso, se dió cuenta de él a la Guardia civil, que comenzó inmediatamente sus gestiones para la captura de los criminales. Estos son dos y tienen armas en su poder.

Desde Sama nos han transmitido ayer a última hora, nuevos datos acerca de este asunto.

Los reclusos fugados se llaman, Gerardo Aboli Torres, de 22 años, procesado por hurto y robo. Este sujeto es alto, delgado y pálido.

El otro, se llama, Hermógenes Díaz Díaz, de 23 años. Es de estatura mediana, más bien bajo y moreno.

También se hallaba, como el anterior, sujeto a proceso por hurto y robo.

La Guardia civil de todos los puestos de la comarca, ha montado un servicio extraordinario para capturar a los malhechores. Estos han huido a los montes.

Las heridas del alcaide de la cárcel, son graves.

El suceso ha ocasionado indignación en todo el partido judicial de Laviana. El juez de instrucción, señor Calvo, ha comenzado a incoar las oportunas diligencias.

Navegación y pesca

Gijón

EL INFANTA ISABEL

En la mañana de ayer llegó al Muelle el trasatlántico "Infanta Isabel", que tomó doscientos cincuenta pasajeros y mil quinientos metros cúbicos de carga general.

Por la noche siguió viaje.

VACANTE DE ASESOR

La Comandancia de Marina fijó un anuncio para proveer la plaza vacante de asesor de la ayudantía de Marina de Villaviciosa.

La provisión se hará entre los letrados que se ajusten al reglamento del Cuerpo jurídico de la Armada, de 17 de noviembre del 86, en relación con la disposición transitoria del nuevo reglamento de dicho Cuerpo, aprobado por Real decreto de 26 de noviembre de 1920.

Los aspirantes deberán dirigir sus



MADRID.--Recepción celebrada en el Ayuntamiento en honor de los exalcaldes y exconcejales ingleses que están realizando, con sus familias, un viaje por España. (Foto Vidal)

instancias al capitán general del Departamento del Ferrol, en el plazo de treinta días hábiles, acompañando a la petición los justificantes que determinan los artículos 25 y 26 del referido reglamento del Cuerpo jurídico de la Armada, del 17 de noviembre de 1886.

EVITANDO POSIBLES DESGRACIAS

En la Comandancia de Marina han circulado órdenes conducentes a evi-

tar el peligro que supone que las pequeñas embarcaciones dedicadas al recreo y transporte de personal al Muelle, sean ocupadas por mayor número del que corresponde a su cubita y tonelaje, castigándose a los infractores con la retención de la embarcación por un plazo no menor de quince días.

INGRESO CONCEDIDO

Se ha concedido el ingreso en la

La industria del automóvil vuelve a tomar auge en Alemania

UNA MARCA QUE VUELVE AL MERCADO

Cuando ayer nos enseñaron el nuevo tipo motor coche N. A. G., montado en chasis de camión, hubimos de lanzar una exclamación de asombro; porque si suponíamos que en la industria del automóvil se adelantaría más de lo conocido, pero nunca pensamos que el salto fuera tan asombroso.

Durante la guerra, desaparecieron del mercado español algunas conocidas y acreditadas marcas, entre ellas, el N. A. G., por la imposibilidad en que Alemania se veía de sostener el contacto comercial con otros países.

Esto dió motivo, a la intrusión de marcas de mediano y hasta auto crédito. Fué un verdadero asalto, llevado a cabo por intrusos, valga la frase, que había de durar lo que tardara en normalizarse la vida comercial del mundo.

Sin embargo, esta intrusión puso algunas dificultades a los coches ya conocidos, que vieron de momento acaparado un mercado que había sido de ellos. Era necesario luchar de nuevo. El N. A. G. presentó su nuevo tipo de motor, por fin.

Es muy de notar, que desde antes de la guerra, no vino a España ningún coche N. A. G., y se dá el caso de que todos los que ruedan y que datan de aquellas fechas, pueden presentarse como nuevos, pues en sus características están aún superior a los presentados como modernos por otras marcas, y su estado actual no denota una vida mayor de los primeros mil kilómetros.

Mas el N. A. G. que ayer vimos, constituye el perfecto ideal de motor de fuerza.

Veamos sucintamente algunas características, sin tecnicismos, que dejamos para mejor ocasión:

Siete velocidades. Esto dicho así de repente, ha de asustar, no cabe duda. Pues sí, señor; siete velocidades, que permiten que los coches de viajeros y carga, marchen a una velocidad igual a los de turismo, y no encuentren obstáculo a su paso, pues no puede haber para ellos dificultades de marcha por accidentado que sea el terreno. Frenos de modernísimo y práctico procedimiento, así como otras cuantas reformas que deliberadamente no resañamos, por ahora.

Hemos de advertir, que en el GARAGE ASTURIAS, pueden servir cuantas referencias se soliciten del N. A. G.

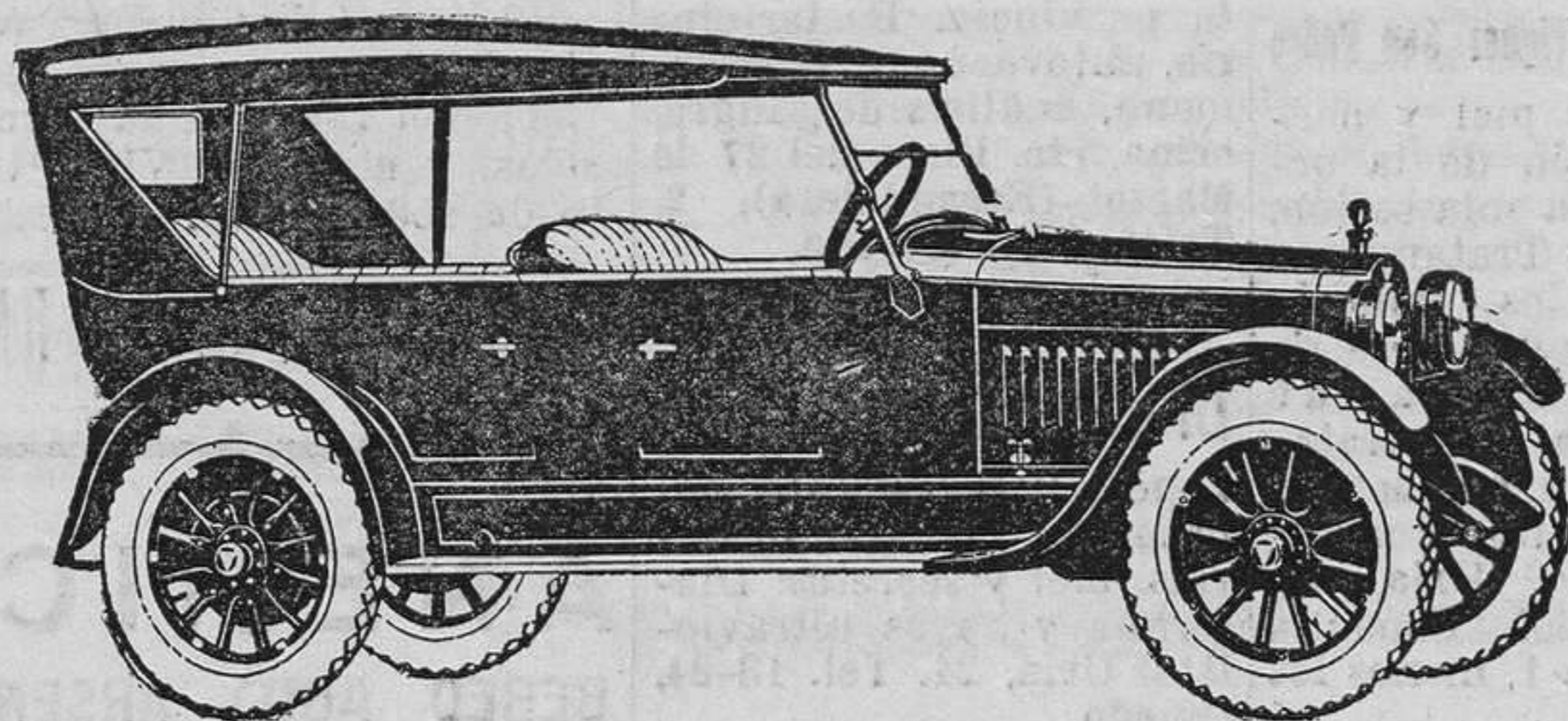
Se desea alquilar

Una casa con algo de huerta, en sitio de buena comunicación, en los alrededores de Oviedo. Facilitamos un piso en sitio céntrico de Oviedo a quien nos consiga la referida casa.

Para detalles, dirigirse a esta Administración.

Automóviles OLDSMOBILE-SIX

EL 6 CILINDROS MAS BARATO DEL MUNDO



Agente para Asturias: F. Gutiérrez Cervantes, 3.-Oviedo

Escuela de aprendices marineros, a reserva del resultado del reconocimiento y examen de reválida, al joven Licinio Ruiz Soture, vecino de Oviedo, Doctor Casal, 16, que debe presentarse en la Comandancia de Marina el día 23, a las diez de la mañana, para ser pasaportado al Ferrol, con destino a la corbeta "Nautilus".

Puertos

ENTRADAS

- "Fornel", pinos, Vegadeo.
- Velero "Pedrouso", cemento, Bilbao
- "Amelia", cemento, San Sebastián.
- "Lucerna", petróleo, Filadelfia.
- "Covadonga", pinos, Navia.
- "Infanta Isabel", pasaje, Santander.
- "Amatu Begoiakoa", pinos, Villagarcía.
- "Cisneros", general, Santander.
- "Bertha", azúcar, Londres.
- "Llodio", mineral, Bilbao.

SALIDAS

- "Piquera", vacío, Cedeira.
- "San Jorge", carbón, Santander.
- Velero "Joaquín", carbón, Bermeo.
- "José Ramos", general, Ribadeo.
- "Monte Faro", carbón, Ferrol.
- "Infanta Isabel", pasaje, Coruña.



LANGREO (LADA).--Banquete ofrecido a don Angel G. Zapico, que en la guerra de Marruecos y sirviendo como soldado de artillería perdió los dos brazos. (Foto Barros)

Sección general de anuncios

Guía de Profesionales Anuncios Económicos

CLASIFICADOS EN SECCIONES

MEDICOS

Matriz

Godofredo Robles
Especialista en enfermedades de la matriz, diatermia, rayos ultravioleta y demás medios modernos y su cirugía, partos, trastornos del embarazo y abortos repetidos. Cirugía general. Prácticas en los hospitales de París, Ginebra, Berna y Berlín, y anualmente en Madrid. Consultas, de 11 a 1, los sábados, domingos, miércoles y jueves, durante este mes.
Uría, 21. Teléfono 12-24. Oviedo.

Dr. José López-Ocaña
Profesor del Instituto Rubio. Especialista en enfermedades de la matriz y en partos. Aparato Hartstrahl, el más perfecto y el más potente para el tratamiento de tumores por Radioterapia penetrante. Avilés. Teléfono 4.

Corazón y pulmones

Doctor MIRANDA
Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. Ex profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Uría, 72, piso segundo. Oviedo. Teléfono 10-25.

Oculistas

R. PENDAS
Oculista de los Institutos Oftálmico Nacional y Rubio. Suspende la consulta hasta el día 15 de setiembre.

Nariz y oídos

Dr. N. RON
Enfermedades de la laringe, nariz y oídos. Ex ayudante del profesor Hinojar, en el Hospital general de Madrid, y de la clínica del doctor Tapia (Sanatorio Villa-Luz). Instituto, 24. Teléf. 744. Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6. Gijón.

Nervios

Joaquín Palacios

Especialista en enfermedades del sistema nervioso. Uría, 18, Oviedo.

Dr. Alberto González

Especialista en enfermedades de la piel y secretas, de las clínicas de los doctores Azúa y S. Covisa, en el hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos, de 10 a 12. Santa Clara, 24, 2.º. Teléf. 199. Oviedo.

DR. LANDETA

Médico del Hospital Provincial. Especialista en enfermedades del corazón y pulmones, Magdalena, 6.

Doctor Carlos Prestel

Especialista en enfermedades secretas, de las vías urinarias y cirugía general. Consulta diaria: mañana y tarde. Uría, 60, entresuelo. Teléf. 12-05, Oviedo.

Leopoldo Escobedo

Especialista en enfermedades de la piel, secretas y vías de la orina. Rayos ultravioleta. Horas de consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos: de 10 a 1. Uría, 18, Oviedo. Teléfono 8-78.

Dr. Eduardo Rodríguez San Pedro

Especialista piel y nervios. Curación de la orquitis en una sola sesión, sin operar. Tratamiento rápido de los tumores blancos y toda clase de tumores. Lámpara de cuarzo para el tratamiento moderno de las talvas. Consultorio médico-quirúrgico, Uría, 72, bajo, Oviedo. Consulta diaria de 9 a 1, menos los domingos.

Dr. E. Suárez Torres

de las Clínicas de París y Londres. Matriz, vías urinarias, tumores de cuello (Bocios). Consulta de 11 a 5. Pí y Margall, 2 y 4. Gijón.

INGENIEROS

Durán y G. del Valle

Ingenieros de Caminos. Saltos de agua, líneas eléctricas, abastecimiento de aguas, puentes, hormigón armado, perforaciones, etc., etc. Proyectos, presupuestos, consultas. Oficinas: Oviedo, Campomanes, 3, de 10 a 13.—Ribadesella.

José María Sánchez del Vallado

Ingeniero especialista en las construcciones de hormigón armado. Quince años de práctica. Numerosas e importantes obras ejecutadas. Horas de consulta: de 9 a 13, Corrida, 83, 1.º, Gijón.

Estómago e intestinos

Dr. Julio R. Fontán

Estómago, intestino e hígado. Especialista de las clínicas de París y Madrid. Consulta, de 10 a 12 y de 2 a 4. Teléfono número 10-88. Dueñas, 6, primero, Oviedo.

Laboratorio biológico

DOCTOR VALVIDARES VEGA

Diplomado del Instituto de Alfonso XII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento antirrábico en esta provincia. Bacteriología, autovacunas, Wassermann, análisis de sangre, crina, etc. Plaza del 27 de Marzo (Escandalera), 2. Teléf. 3-15, Oviedo.

Piel

Dr Valentín Fernández

Especialista en enfermedades de las vías urinarias, piel y secretas. Diatermia y rayos ultravioleta. Uría, 21. Tel. 13-24, Oviedo.

INDUSTRIA Y COMERCIO

MUEBLES A PLAZOS Y al contado vende "La Sevillana Artística", Armarios de luna biselada, a 145 pesetas; mesas de comedor barnizadas, a pesetas 27,50; lavabos, a 15 pesetas. Plaza Fontán, 4.

SEMILLAS FRESCAS Y escogidas, de germinación segura, de toda clase de hortalizas, flores y forrajeras, las hallará usted en la "Casa Ronderos", Mon, 26, Oviedo. Tel. 157. Catálogo gratis.

IMPERMEABLES INGLESES, Gabanes y Gabardinas. Nicolás Rodríguez, Fruela, 6.

PERDIDA

PERDIDA. EN EL TRAYECTO de Trubia a Oviedo se perdió una cubierta automóvil. Se gratificará a quien la entregue en Uría, 21, Calefacciones.

MEDICOS

DR. PEREZ GOMEZ, oculista del Instituto Oftálmico Nacional. San Francisco, 24, segundo, Teléf. 905, Oviedo.

JAIME VILIESID, Dentista. Uría, 32, segundo. Teléfono 10-49, Oviedo. Consulta todos los días laborables, de 9 a 1 y de 3 a 5; festivos, de 10 a 1.

VARIOS

COLEGIO DE SAN LUIS de Pravia. Acreditadísimo y el más económico. Pensión anual, todo incluido, 810 pesetas.

VENTAS

CAMIONETA FORD, EN buen uso, carrocería, 13 asientos, pesetas 4.500. Informes, Garage Tuerco, Oviedo.

CAMIONETA POR 1.500 pesetas, se vende. Asturias, 14, taller.

MOTO HARLEY CON SILLAS, se vende. Asturias, 14. Taller.

"ROYALTY" RESTAURANT PASTELERIA

En breve se abrirá al público en la calle de San Francisco (hoy J. Tardié) núm. 24, este nuevo **Restaurant-Pastelería**, instalado a la altura de los mejores de las grandes capitales.

RESTAURANT
Menús variados todos los días
Servicio a la carta y por cubiertos
Cocina esmeradísima

PASTELERIA
De 5 a 7 de la tarde: té, chocolates, cafés sencillos y completos. Helados, pasteles y fiambres.

Salón especial para familias.-- Bodas.-- Bautizos.-- Encargos
Vinos, Cervezas y Licores de las mejores marcas
Precios moderados

Compañía Hamburguesa Sudamericana

Próximas salidas desde el puerto del Musel, para Montevideo y Buenos Aires:

21 de setiembre, vapor VIGO. Pesetas 462,70.
12 de octubre, vapor WURTTENBERG. Pesetas 482,70.
siendo dichos precios, en la clase tercera, incluidos impuestos.
Tienen también la tercera clase en camarotes con suplemento de 20 pesetas, y el vapor VIGO tiene, además, tercera de preferencia con suplemento de 150 pesetas.

para informes, dirigirse al **ANTONIO MORIYON.--Marqués de San Esteban,** 20 Consignatario en Gijón.

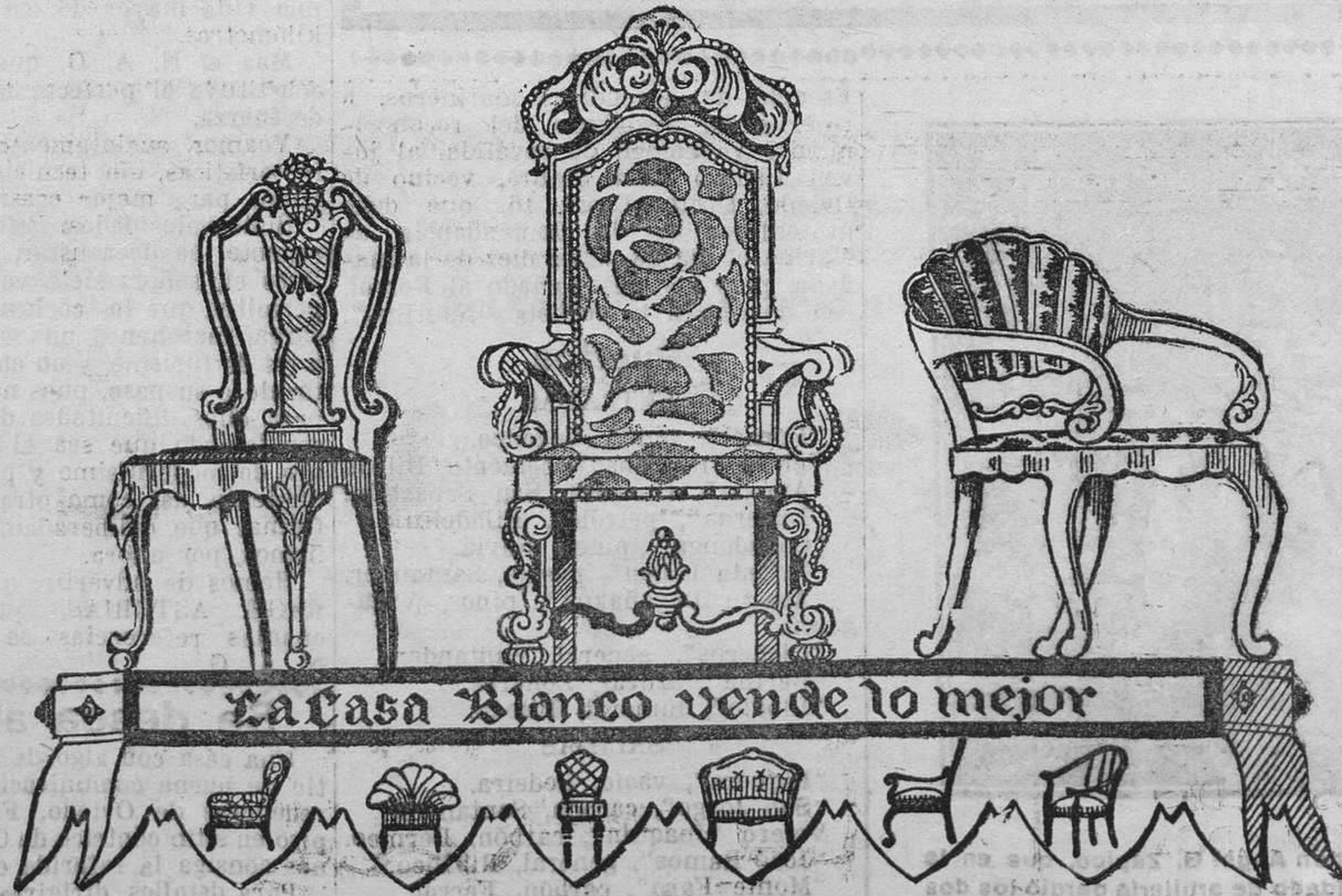
ANEMICOS BEBED AGUA ARSENICAL DE LAFITE FARMACIA DONAPETRY

Si desea obtener buenos fotografados, diríjase a

REGION

APARTADO 42
Oviedo

Nuestras oficinas en Gijón se trasladaron al número 65 de la calle de Corrida.



La Casa Blanco vende lo mejor

REG
SE
LINEA
de y Bu
15 de s
7 de oc
4 novi
Precio
57,80; e
Linea
8 de s
23 de o
16 octu
23 octu
Precio
setas 482
Linea
video y E
15 seti
13 de
Precio
Precio
Linea
18 de s
21 de
Precio
pico 582.
Les 1
1 M P
tercera c
cubiertas
Es ne
días de a
los requi
Para
Suc
We
BARC
9.AV
Cie
Salid
El día
gran ton
Admitien
Precio
taeruz, 5
Para
tario en
Muelle
H
Servici
VOLEN
Próxim
Va
Admiti
En Bibl
isco G
CO
Instru
S
P
pla d

REGIÓN

Compañías Hamburguesas

SERVICIO FIJO RAPIDO DE VAPORES CORREOS

Hamburgo Sudamerikana

LINEA EXTRA-RAPIDA: De Vigo, para Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires (vía Lisboa)

15 de setiembre, CAP POLONIO.
7 de octubre "ANTONIO DELFINO"
4 de noviembre, CAP NORTE.
Precio en tercera clase, 482,80 pesetas; en tercera clase, en camarotes, 632,80; en tercera clase de preferencia del "Cap. Polonio", 632,80.

Linea directa de Vigo para Montevideo y Buenos Aires (vía Las Palmas).
8 de setiembre, "LA CORUÑA".
23 de setiembre, VIGO.
16 de octubre, "VILLAGARCIA".
23 de octubre, "ESPAÑA".

Precio en tercera clase 462,80 pesetas; en tercera clase en camarotes, 1.052,80.

Hamburg América Linie

Linea rápida.—De Vigo para Río Janeiro, San Francisco de Gul, Montevideo y Buenos Aires:

15 de setiembre, "BAYERN"
13 de octubre, "WURTEMBERG"
Precio de tercera clase, 482,80 pesetas.
Precio en tercera clase en camarotes, 502,80 pesetas.

Linea rápida: de Vigo para la Habana, Veracruz y Tampico.
18 de setiembre, TOLEDO.
21 de octubre, "HOLSATIA"

Precio en tercera: Para La Habana, pesetas 539,50; para Veracruz y Tampico 582,75.

Los menores de dos años serán transportados gratuitamente.
IMPORTANTE.—Todos estos vapores ofrecen a los pasajeros de tercera clase instalaciones modelo, y poseen amplios comedores y saneadas cubiertas de paseo para todos los viajeros.

Es necesario que los pasajeros se presenten en esta Agencia con cinco días de anticipación a la salida de los vapores, a fin de poder cumplir con los requisitos de la Ley.

Para todos los informes, dirigirse a los agentes en Vigo:

Sucesores de Enrique Mulder, Soc. Ltda.

Avenida de Montero Ríos, 22.--VIGO



Máquinas para coser y bordar las de mejor resultado y las más elegantes

WERTHEIM

MAQUINAS ESPECIALES de todas clases, para la confección de ropa blanca y de color, sastrería, corsés, etc., y para la fabricación de medias, calcetines y género de punto.

Dirección general en España:

RAPIDA, S. A.

Aviñó, 9-Apartado, 738-Barcelona

Pídanse catálogos ilustrados, que se dan gratis

Cie. Gle. Trasatlántique

Salidas fijas de GIJON, los días 22 de cada mes para la HABANA Y VERACRUZ. El día 22 de setiembre saldrá de GIJON (Musel), el rápido vapor correo de gran tonelaje.

"FLANDRE"

Admitiendo pasajeros de primera, segunda y tercera clase. Precio del pasaje en tercera clase, para Habana, pesetas 539,75, y para Veracruz, 582,75, incluidos todos los impuestos.

Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su consignatario en Gijón.

Muelle, 2, 4 y 6 **A. PAQUET** Telegramas: PAQUET.—Teléfono, 666

Holland América Line

ROTTERDAM

LINEA DE CUBA-MEXICO

Servicio rápido y extraordinario por los suntuosos trasatlánticos RYNDAM y VOLENDAM.

NUEVE DIAS A LA HABANA

Próximas salidas, para La Habana, Veracruz y Tampico:

Vapor «Volendam».
Santander, 22 de noviembre,
Coruña, 23 de noviembre,
Vigo, 24 de noviembre.

Admitiendo pasaje de lujo, primera, segunda y tercera clase. Para toda clase de informes, dirigirse a los agentes:

En Bilbao, Sres. Pérez Ullivarri e Hijos.—En Santander, D. Francisco García.—En Coruña, Sres. López y Sánchez.—En Vigo, Señores Joaquín Dávila y Compañía

COLEGIO DE SANTA ISABEL

DIRIGIDO POR LOS PP. AGUSTINOS

Instrucción primaria.—Bachillerato.—Comercio libre

SE ADMITEN ALUMNOS INTERNOS, MEDIO PENSIONISTAS, EXTERNOS Y VIGILADOS

Pídanse Reglamentos a la Dirección

Plaza de Casariego (Asturias)

SIERRAS Y MAQUINAS--HERRAMIENTAS PARA TRABAJAR LA MADERA

Para talleres de carpintería, ebanistería, construcción de carruajes, vagones, etc. Fabricación de «parquet» y todo lo relacionado con la industria de la madera.

GUILLIET FILS & COMPAÑÍA

Depósito Central para España: FERNANDO VI, núm. 23.—MADRID. Pídanse catálogos y presupuestos.—Agente en Asturias: JUSTINO LAVERDURE. Plaza Estación Norte, 9.—Telef. 576.—GIJON

Holland América Line

ROTTERDAM

Servicio regular de vapores de pasaje entre los Puertos del Norte de España y los de CUBA-MEXICO

Próximas salidas para la HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO

Vapor «Edam»

Bilbao, 23 de setiembre.
Santander, 24 de setiembre.
Coruña, 26 de setiembre.
Vigo, 27 de setiembre.

Vapor «Lierdam».

Bilbao, 12 de octubre.
Santander, 13 de octubre.
Coruña, 15 de octubre.
Vigo, 16 de octubre.

Vapor «Spaarndam».

Bilbao, 4 de noviembre.
Santander, 5 de noviembre.
Coruña, 7 de noviembre.
Vigo, 8 de noviembre.

Precio en tercera clase a La Habana, 539,50 ptas. a México 582,75

NOTA.—Todos los señores pasajeros de tercera clase son alojados en camarotes de 2, 4 y 6 literas, completamente independientes.

Para toda clase de informes dirigirse a los Agentes

Sres. Pérez Ullivarri e Hijos, Bilbao.—D. Francisco García, Santander.—Sres. López y Sánchez, Coruña.—D. Joaquín Davila y Compañía, Vigo

Consulta ortopédica en OVIEDO

JERONIMO FARRE GAMELL

Ortopédico de la Facultad de Medicina de Madrid

HERNIAS

(quebraduras), cualesquiera que sean volumen y antigüedad, incluso las gravísimas que se presentan de nuevo después de operadas, se combaten eficazmente, y se curan en la mayoría de los casos, por medio de los aparatos de nuestra invención. Las deformidades del CUELLO, ESPALDA Y PIERNAS, sean de origen raquíctico o tuberculoso, se corrigen totalmente y los niños de la primera y segunda infancia, los adolescentes, y en algunos casos los adultos, que a consecuencia de una parálisis infantil no pueden andar sin el apoyo de muletas, logran prescindir de ellas merced a nuestro tratamiento. PIERNAS ARTIFICIALES con pies de caucho esponjoso y sin tutores laterales de acero, imitando los movimientos naturales.

Para todos los casos es necesaria la presentación personal del paciente

Consulta en LUARCA, HOTEL MARINA, de 11 a 1 y de 3 a 6, fijamente el día 25 de cada uno de estos meses: Enero, Marzo, Mayo, Julio, Septiembre y Noviembre.

En OVIEDO, HOTEL PARIS, la tarde del día 26 y todo el 27.

En CANGAS DE ONIS, FONDA DE MANUEL GARCIA, la tarde del 28 y mañana del 29.

En LLANES, HOTEL VICTORIA, el día 30 de cada uno de los mismos meses.

En MADRID, en su «Gabinete Ortopédico», calle Juan de Mena, 23, 1.º

¿CALLOS?

Si sufre usted de los pies es porque quiere. Compre hoy un tarro del patentado

UNGUENTO MAGICO

y en tres días se verá usted libre de callos y durezas, juanetes y ojos de gallo. Pruébalo y quedará asombrado.

Pídalo en farmacias y droguerías 1,50
Por correo, 2 pesetas.

FARMACIA PUERTO

Plaza de San Ildefonso, 4
MADRID.



